

ver hver eksporterende part, at hver importør får tilsendt et sikkerhedsdatablad i en internationalt anerkendt udformning indeholdende de seneste tilgængelige oplysninger.

5. Oplysningerne på mærkningen og i sikkerhedsdatabladet bør så vidt muligt anføres på et eller flere af den importerende parts officielle sprog.

Artikel 14

Udveksling af oplysninger

1. Parterne fremmer i fornødent omfang og i overensstemmelse med målet med denne konvention:

- a) udveksling af videnskabelige, tekniske, økonomiske og juridiske oplysninger om kemikalier, der er omfattet af denne konvention, herunder toksikologiske, økotoksikologiske og sikkerhedsmæssige oplysninger
- b) tilrådighedsstillelse af offentligt tilgængelige oplysninger om indenlandske forskrifter af relevans for konventionens mål, og
- c) tilrådighedsstillelse for andre parter, direkte eller gennem sekretariatet, af oplysninger om indenlandske reguleringsindgreb, som væsentligt begrænser en eller flere anvendelser af et kemikalie.

2. Parter, der udveksler oplysninger i henhold til denne konvention, beskytter alle fortrolige oplysninger efter gensidig overenskomst.

3. Følgende oplysninger kan ikke betragtes som fortrolige inden for rammerne af denne konvention:

- a) de i bilag I og IV omhandlede oplysninger, der forelægges i henhold til henholdsvis artikel 5 og 6
- b) oplysningerne i de i artikel 13, stk. 4, omhandlede sikkerhedsdatablade
- c) kemikaliets sidste anvendelsesdato
- d) oplysninger om forsigtighedsforanstaltninger, herunder fareklasse, risikoens art og relevant sikkerhedsrådgivning, og
- e) resuméet af resultaterne af de toksikologiske og økotoksikologiske undersøgelser.

4. Produktionsdatoen betragtes almindeligvis ikke som fortrolig inden for rammerne af denne konvention.

5. Parter, der ønsker oplysninger om transitforsendelser gennem deres territorium af kemikalier i bilag III, kan indberette deres ønske til

sekretariatet, som underretter de andre parter herom.

Artikel 15

Gennemførelse af konventionen

1. Hver af parterne træffer foranstaltninger til at opbygge og/eller udbygge nationale infrastrukturer og institutioner med henblik på effektiv gennemførelse af denne konvention. Disse foranstaltninger kan alt efter omstændighederne omfatte vedtagelse eller ændring af nationale love eller administrative foranstaltninger og kan også omfatte:

- a) oprettelse af nationale registre og databaser, bl.a. med sikkerhedsoplysninger om kemikalier
- b) ansproing af industrien til at tage initiativer til at fremme kemikaliesikkerhed, og
- c) fremme af frivillige aftaler under hensyntagen til bestemmelserne i artikel 16.

2. Hver af parterne sikrer så vidt muligt, at offentligheden har passende adgang til oplysninger om kemikaliehåndtering og håndtering af uheld og om alternativer, der er sikrere for menneskers sundhed eller miljøet end kemikalierne i bilag III.

3. Parterne indvilliger i at samarbejde, direkte eller gennem kompetente internationale organisationer, om gennemførelsen af denne konvention på subregionalt, regionalt og globalt plan.

4. Intet i denne konvention kan fortolkes derhen, at den begrænser parternes ret til at træffe strengere foranstaltninger til beskyttelse af menneskers sundhed og miljøet end fastsat i denne konvention, forudsat at de pågældende foranstaltninger er forenelige med konventionens bestemmelser og i overensstemmelse med international ret.

Artikel 16

Teknisk bistand

Med henblik på gennemførelsen af denne konvention samarbejder parterne om at fremme teknisk bistand til udvikling af den nødvendige infrastruktur og kapacitet til håndtering af kemikalier, under særlig hensyntagen til de behov, der gør sig gældende for udviklingslande og lande med overgangsökonomi. Parter med mere avancerede programmer for regulering af kemikalier